



Senado  
Académico  
Academic  
Senate

2016-2017  
Certificación 049

Yo, Raúl Rivera González, Secretario Ejecutivo del Senado Académico del Recinto de Ciencias Médicas de la Universidad de Puerto Rico, Certifico:

Que el Senado Académico en su reunión ordinaria del 2 de marzo de 2017, luego de recibir el Informe del Comité de Asuntos Académicos, acordó:

- **Aprobar el texto sobre deshonestidad académica, según redactado, el cual forma parte de esta Certificación.**
- **Que se le permita al Comité Institucional de Planificación Educativa (CIPE) revisar y modificar el texto sobre deshonestidad académica de tiempo en tiempo según sea necesario.**
- **Que aquellas facultades que tengan requerimientos adicionales sobre deshonestidad académica por requisitos de sus agencias acreditadoras, los puedan añadir al texto aprobado en esta reunión, luego de ser revisados y endosados por el Decanato de Asuntos Académicos.**

Y, para que así conste, expido y remito la presente Certificación bajo el sello del Recinto de Ciencias Médicas de la Universidad de Puerto Rico, en San Juan, Puerto Rico, hoy 9 de marzo de 2017.

Dirección/Address:  
PO BOX 365067  
SAN JUAN PR  
00936-5067

Teléfono/Phone:  
787-758 2525  
Exts. 2210,  
2351, 1837

Directo/Direct:  
787-758 9845

Fax:  
787-758-8194

  
Raúl Rivera González, DrPH  
Secretario Ejecutivo

RRG/mmr



Patrono con  
Igualdad  
de Oportunidad  
en el Empleo  
M/MN/I

Equal Employment  
Opportunity  
Employer M/W/V/H



## Propuesta para la revisión de lenguaje sobre Integridad Académica para los prontuarios y otros documentos académicos.

### Integridad Académica

La Universidad de Puerto Rico promueve los más altos estándares de integridad académica y científica. El Artículo 6.2 del Reglamento General de Estudiantes de la Universidad de Puerto Rico (Certificación 154 2010-2011 Junta de Síndicos) en la sección 6.2.1 define **Deshonestidad Académica** como: *“Toda forma de deshonestidad o falta de integridad académica, incluyendo, pero sin limitarse a, acciones fraudulentas, la obtención de notas o grados académicos valiéndose de falsas o fraudulentas simulaciones, copiar total o parcialmente la labor académica de otra persona, plagiar total o parcialmente el trabajo de otra persona, copiar total o parcialmente las respuestas de otra persona a las preguntas de un examen, haciendo o consiguiendo que otro tome en su nombre cualquier prueba o examen oral o escrito, así como la ayuda o facilitación para que otra persona incurra en la referida conducta.”* En la sección 6.2.2 define **Conducta Fraudulenta** como: *“La conducta con intención de defraudar, incluyendo, pero sin limitarse a, la alteración maliciosa o falsificación de calificaciones, expedientes, tarjetas de identificación u otros documentos oficiales de la Universidad o de cualquier otra institución. Estará igualmente, sujeto a sanción disciplinaria todo acto de pasar o circular como genuino y verdadero cualquiera de los documentos antes especificados sabiendo que los mismos son falsos o alterados.”* Cualquiera de estas acciones estará sujeta a sanciones disciplinarias en conformidad al procedimiento establecido en el Reglamento General de Estudiantes vigente.

### Academic Integrity

The University of Puerto Rico promotes the highest standards of academic and scientific integrity. Article 6.2 of the University of Puerto Rico General Student Regulations (Board of Trustees Certification 154 2010-2011) in section 6.2.1 defines **Academic Dishonesty** as: *“Any form of dishonesty or lack of academic integrity, including, but not limited to, fraudulent actions, obtaining grades or degrees using false or fraudulent simulations, copying in whole or in part the academic work of another person, plagiarizing in whole or in part the work of another person, to copy in whole or in part the answers to the questions of an examination from another person, making or getting another person to take any oral or written test or examination on their behalf, as well as help or facilitate that another person incurs in said behavior.”* Section 6.2.2 defines **Fraudulent Conduct** as: *“Conduct with intent to defraud, including, but not limited to, malicious alteration or falsification of grades, records, identification cards or other official documents of the University or any other institution. Any act or action of passing or circulating as genuine and true any of the documents specified above will also be subject to disciplinary sanction, knowing that they are false or altered.”* Any of these actions will be subject to disciplinary sanctions in accordance with the procedure established in the current University of Puerto Rico General Student Regulations.

**Disclaimer:** The above statement is an English Translation of certain parts Article 6.2 of the General Student Regulations of the University of Puerto Rico (Reglamento General de Estudiantes de la Universidad de Puerto Rico – Cert. JS 154 2010-2011). It was originally prepared by the Deanship of Academic Affairs of the Medical Sciences Campus, and revised and approved by the Academic Senate on March 2, 2017. In case of a discrepancy or disagreement with the original text in Spanish, the Spanish version will always prevail and be given priority.